

Distr.: Limited 16 March 2017 Russian

Original: English

Комиссия по наркотическим средствам

Шестидесятая сессия

Вена, 13-17 марта 2017 года Пункт 5 (а) повестки дня

Осуществление Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков: сокращение спроса и связанные с этим меры

Гватемала, Коста-Рика и Норвегия: пересмотренный проект резолюции

Содействие осуществлению мер по профилактике ВИЧ и других передаваемых через кровь заболеваний, связанных с употреблением наркотиков, и увеличение финансирования мероприятий по борьбе с ВИЧ/СПИДом в мире и мер по профилактике употребления наркотиков и иных мер по сокращению спроса на наркотики

Комиссия по наркотическим средствам,

подтверждая обязательства, закрепленные в Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года¹, Конвенции о психотропных веществах 1971 года² и Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года³, в которых государства-участники выразили озабоченность здоровьем и благополучием человечества,

подтверждая свои обязательства, изложенные в принятых в 2009 году Политической декларации и Плане действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной борьбы с мировой проблемой наркотиков⁴, в которых государства-члены с особым беспокойством отметили пагубные последствия злоупотребления наркотиками для отдельных лиц общества в целом, подтвердили свое обязательство решать эти проблемы в контексте всеобъемлющих, взаимодополняющих и многосекторальных стратегий сокращения спроса на наркотики, в частности стратегий, ориентированных на молодежь, с особым беспокойством отметили также вызывающий тревогу рост распространения ВИЧ/СПИДа и других передаваемых





¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 520, No. 7515.

² Ibid., vol. 1019, No. 14956.

³ Ibid., vol. 1582, No. 27627.

 $^{^4}$ См. E/2007/28-E/CN.7/2009/12, глава I, раздел С.

через кровь заболеваний среди лиц, потребляющих наркотики путем инъекций, и подтвердили свое обязательство стремиться к достижению цели по обеспечению универсального доступа к всеобъемлющим программам предупреждения злоупотребления наркотиками, а также лечению, уходу и соответствующим вспомогательным услугам в полном соответствии с международными конвенциями о контроле над наркотиками и в соответствии с национальным законодательством, принимая во внимание все соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи,

ссылаясь на итоговый документ тридцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков под названием «Наша общая приверженность эффективному решению мировой проблемы наркотиков и борьбе с ней»⁵, в котором соответствующим национальным органам было предложено рассмотреть, в соответствии с их национальным законодательством и тремя международными конвенциями о контроле над наркотиками, возможные меры и программы профилактики, лечения, ухода, восстановления, реабилитации и социальной реинтеграции в контексте всеобъемлющих и сбалансированных усилий по сокращению спроса на наркотики, эффективные меры, направленные на сведение к минимуму пагубных последствий злоупотребления наркотиками для здоровья населения и его социальных последствий, включая соответствующие программы фармакотерапии, программы обеспечения инъекционным оборудованием, первичную профилактику, антиретровирусную терапию и другие соответствующие мероприятия, которые предотвращают распространение ВИЧ, вирусного гепатита и других передаваемых через кровь заболеваний, связанных с употреблением наркотиков, а также рассмотреть возможность обеспечения доступа к таким мероприятиям, в том числе в рамках терапевтических и информационно-разъяснительных услуг, в тюрьмах и других местах лишения свободы, и поощрять в этой связи использование, в надлежащих случаях, технического руководства для стран по установлению целей в рамках концепции обеспечения всеобщего доступа к профилактике, лечению и уходу в связи с ВИЧ-инфекцией среди потребителей инъекционных наркотиков⁶, выпущенного Всемирной организацией здравоохранения, Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Объединенной программой Организации Объединенных Наций ВИЧ/СПИДу,

ссылаясь также на обязательства, провозглашенные в Политической декларации по ВИЧ/СПИДу под названием «Ускоренными темпами к активизации борьбы с ВИЧ и прекращению эпидемии СПИДа к 2030 году»⁷, в которой государства-члены с тревогой отметили, что вероятность ВИЧ-инфицирования лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, в 24 раза выше, чем у взрослых лиц в общей совокупности населения,

подтверждая, что Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности является ведущим органом системы Организации Объединенных Наций по решению мировой проблемы наркотиков и борьбе с ней и организатором деятельности по борьбе с распространением ВИЧ и потреблением наркотиков и распространением ВИЧ в местах лишения свободы в рамках разделения функций Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу в тесном взаимодействии с Всемирной организацией здравоохранения и секретариатом Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу и в сотрудничестве с другими коспонсорами этой программы,

ссылаясь на свои резолюцию 56/6 от 15 марта 2013 года об активизации усилий, связанных с уменьшением распространения ВИЧ/СПИДа среди лиц, употребляющих наркотики, резолюцию 54/13 от 25 марта 2011 года о сведении

2/5 V.17-01658

⁵ Резолюция S-30/1 Генеральной Ассамблеи, приложение.

⁶ Женева, 2012 год.

⁷ Резолюция 70/266 Генеральной Ассамблеи, приложение.

к нулю числа новых случаев ВИЧ-инфицированных среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и других наркопотребителей и резолюцию 53/9 от 12 марта 2010 года о достижении всеобщего доступа к профилактике, лечению, уходу и поддержке для лиц, потребляющих наркотики, и лиц, инфицированных или затронутых ВИЧ,

принимая к сведению доклад Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу под названием «Get on the Fast-Track: the Life Cycle Approach to HIV» («Ускорение темпов: подход к ВИЧ на основе жизненного цикла»), согласно которому имеющиеся данные указывают на то, что число новых случаев инфицирования ВИЧ среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, во всем мире увеличилось, по оценкам, со 114 000 в 2011 году до 152 000 в 2015 году, в результате чего не была достигнута цель сокращения вдвое показателей передачи ВИЧ-инфекции среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, к 2015 году,

ссылаясь на Повестку для в области устойчивого развития на период до 2030 года⁹, в которой главы государств и правительств заявили, что никто не будет забыт, и ссылаясь также на их обязательство положить конец эпидемиям СПИДа и туберкулеза к 2030 году, а также бороться с распространением вирусного гепатита и других инфекционных болезней, в частности, среди лиц, употребляющих наркотики, в том числе путем инъекций,

подтверждая свою приверженность укреплению здоровья, благосостояния и благополучия всех людей, семей, общин и общества в целом и содействию формированию здорового образа жизни с помощью эффективных научно обоснованных инициатив по сокращению спроса на всех уровнях, охватывающих в соответствии с национальным законодательством и тремя международными конвенциями о контроле над наркотиками меры по профилактике, раннему вмешательству, лечению, уходу, восстановлению, реабилитации и социальной реинтеграции, а также инициатив и мер, направленных на сведение к минимуму пагубных последствий злоупотребления наркотиками для здоровья населения и его социальных последствий,

приветствуя решение Координационного совета Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, принятое на его тридцать девятом совещании, проведенном 6-8 декабря 2016 года, в котором всем коспонсорам, включая Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, рекомендуется продолжать работу по смягчению последствий бюджетного дефицита посредством повышения эффективности и осуществления обновленных и новаторских стратегий мобилизации ресурсов, в том числе путем расширения донорской базы, и работать над обеспечением большей подотчетности и более четкой отчетностью, которые с большей эффективностью отражают вклад всех коспонсоров, включая Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности,

с обеспокоенностью отмечая, что общий объем инвестиций в деятельность по борьбе с ВИЧ/СПИДом в странах с низким и средним уровнем дохода сокращается с 2013 года и что соответствующие расходы правительствдоноров уменьшились в 2015 году более чем на 1 млрд. долл. США, что указывает на тенденцию к сокращению объема ресурсов и финансирования для глобальной деятельности по борьбе с ВИЧ/СПИДом, в частности для программ профилактики и лечения ВИЧ среди лиц, употребляющих наркотики,

1. настоятельно призывает государства-члены, в контексте решения мировой проблемы наркотиков и борьбы с ней, активизировать свои внутренние и глобальные усилия, в том числе в рамках своих систем здравоохранения, для обеспечения сохранения политической приверженности эффективному решению проблемы ВИЧ/СПИДа среди лиц, употребляющих наркотики, особен-

V.17-01658 3/5

⁸ Geneva, 2016.

 $^{^{9}}$ См. резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи.

но лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и борьбы с ней и стремиться к решению задачи 3.3 Целей в области устойчивого развития, направленной на то, чтобы к 2030 году положить конец эпидемиям ВИЧ/СПИДа и других инфекционных болезней, задачи 3.5, направленной на улучшение профилактики и лечения зависимости от психоактивных веществ, в том числе злоупотребления наркотическими средствами и алкоголем и смежных задач.

- 2. просит Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности как координирующее учреждение Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу по вопросам, касающимся ВИЧ/СПИДа и потребления наркотиков и ВИЧ/СПИДа в местах лишения свободы, продолжать играть, через свою Секцию по ВИЧ/СПИДу, ведущую роль в решении этих вопросов и инструктировать по ним в сотрудничестве с соответствующими партнерами в системе Организации Объединенных Наций и на правительственном уровне, а также с другими соответствующими заинтересованными сторонами, такими как, в соответствующих случаях, гражданское общество, затронутые группы населения и научное сообщество, и поддерживать государства-члены в их усилиях, направленных на повышение потенциала и мобилизацию ресурсов, в том числе инвестирование на национальном уровне, в целях осуществления всеобъемлющих программ профилактики и лечения ВИЧ;
- 3. настоятельно призывает государства-члены и других доноров и далее обеспечивать двустороннее и иное финансирование глобальных мероприятий по борьбе с ВИЧ/СПИДом, в том числе Объединенную программу Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу, и стремиться к тому, чтобы такое финансирование способствовало борьбе с растущей эпидемией ВИЧ/СПИДа среди лиц, употребляющих наркотики путем инъекций, и в местах лишения свободы, в духе обязательства о том, что никто не будет забыт, закрепленного в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;
- 4. призывает государства-члены и других доноров предоставить внебюджетные ресурсы для Секции по ВИЧ/СПИДу Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности на цели настоящей резолюции в соответствии с правилами и процедурами Организации Объединенных Наций;
- 5. просит Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности всесторонне участвовать в работе и консультативных совещаниях Международной инспекционной комиссии по дальнейшему развитию Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу с целью вынесения рекомендаций в отношении обеспечения устойчивой и отвечающей поставленным целям Объединенной программы Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу путем пересмотра и обновления действующей модели с уделением особого внимания вопросам совместной деятельности, финансирования, подотчетности и управления;
- 6. просит также Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности продолжать ежегодно информировать государствачлены о мерах, принимаемых с целью профилактики новых случаев инфицирования ВИЧ среди лиц, употребляющих наркотики, и обеспечивать лечение ВИЧ, уход и поддержку для лиц, употребляющих наркотики, в том числе в местах лишения свободы, и о необходимом и имеющемся финансировании соответствующих программ и проектов Управления, в том числе мероприятий, намеченных в техническом руководстве для стран по разработке целей в рамках концепции обеспечения универсального доступа к профилактике, лечению и уходу в связи с ВИЧ-инфекцией среди потребителей инъекционных наркотиков, выпущенном Всемирной организацией здравоохранения, Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и Объединенной программой Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу.

4/5 V.17-01658

7. предлагает государствам-членам и другим донорам предоставить внебюджетные ресурсы на эти цели, в том числе на деятельность Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, с целью активизации работы по всеобъемлющему и научно обоснованному уменьшению спроса на наркотики, в том числе в области предупреждения, раннего вмешательства, лечения, ухода, восстановления, реабилитации и социальной интеграции, а также на инициативы и меры, направленные на сведение к минимуму, в надлежащих случаях, пагубных последствий для здоровья населения и социальных последствий злоупотребления наркотиками в соответствии с правилами и процедурами Организации Объединенных Наций.

V.17-01658 5/5